

autorisations nécessaires, à l'avis du Département de la Culture, de la Jeunesse et des Médias . L'avis du Maître Architecte flamand peut être recueilli quant à la qualité architecturale.

Avant de passer les travaux, le bénéficiaire de subventions soumet le résultat de la procédure d'adjudication à l'approbation du Département de la Culture, de la Jeunesse et des Médias .

Le Département de la Culture, de la Jeunesse et des Médias verse la subvention sur la base des états d'avancement et des factures correspondantes au nom du bénéficiaire de la subvention, qui ont été approuvés par le Département de la Culture, de la Jeunesse et des Médias. La demande de paiement peut être introduite jusqu'à six ans après la décision du ministre d'accorder la subvention d'investissement. La date de l'arrêté ministériel vaut comme date de référence. ».

Art. 11. L'article 14 du même arrêté est remplacé par ce qui suit :

« Art. 14. Le ministre flamand ayant la culture dans ses attributions et le ministre flamand ayant la jeunesse dans ses attributions sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté. ».

CHAPITRE 2. — Dispositions finales

Art. 12. L'arrêté du Gouvernement flamand du 2 février 1999 portant réglementation de la gestion et du fonctionnement du « Fonds Culturele Infrastructuur » (Fonds de l'infrastructure culturelle), modifié par les arrêtés du Gouvernement flamand des 31 mars 2006, 27 novembre 2015 et 28 avril 2017, est abrogé.

Art. 13. Le présent arrêté produit ses effets le 1^{er} janvier 2021, à l'exception de l'article 10.

Art. 14. Le ministre flamand ayant la culture dans ses attributions et le ministre flamand ayant la jeunesse dans ses attributions sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 5 mars 2021.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,
Ministre flamand des Affaires étrangères, de la Culture, des TIC et de la Gestion facilitaire,
J. JAMBON

Le Ministre flamand des Affaires bruxelloises, de la Jeunesse et des Médias,
B. DALLE

VLAAMSE OVERHEID

Landbouw en Visserij

[C – 2021/30879]

29 MAART 2021. — Ministerieel besluit tot wijziging van het ministerieel besluit van 24 december 2020 houdende tijdelijke aanvullende maatregelen voor het jaar 2021 tot het behoud van de visbestanden in zee

Rechtsgronden

Dit besluit is gebaseerd op:

- Verordening (EU) nr. 1380/2013 van het Europees Parlement en de Raad van 11 december 2013 inzake het gemeenschappelijk visserijbeleid, tot wijziging van verordeningen (EG) nr. 1954/2003 en (EG) nr. 1224/2009 van de Raad en tot intrekking van Verordeningen (EG) nr. 2371/2002 en (EG) nr. 639/2004 van de Raad en Besluit 2004/585/EG van de Raad, artikel 15;
- Verordening (EU) nr. 2021/92 van de Raad van 28 januari 2021 tot vaststelling, voor 2021, van de vangstmogelijkheden voor bepaalde visbestanden en groepen visbestanden welke in de wateren van de Unie en, voor vissersvaartuigen van de Unie in bepaalde wateren buiten de Unie van toepassing zijn;
- gedelegeerde verordening (EU) nr. 2020/2015 van de Commissie van 10 december 2020 tot vaststelling van een teruggooiplan voor bepaalde demersale visserijen in de westelijke wateren voor de periode 2021-2023;
- gedelegeerde verordening (EU) nr. 2020/2014 van de Commissie van 10 december 2020 tot vaststelling van nadere bepalingen ter uitvoering van de aanlandingsverplichting voor bepaalde demersale visserijen en bepaalde kleine pelagische visserijen en visserijen voor industriële doeleinden in de Noordzee voor de periode 2021-2023;
- het decreet van 28 juni 2013 betreffende het landbouw- en visserijbeleid, artikel 24;
- het besluit van de Vlaamse Regering van 16 december 2005 tot de instelling van een visvergunning en houdende tijdelijke maatregelen voor de uitvoering van de communautaire regeling inzake de instandhouding en de duurzame exploitatie van de visbestanden, artikel 18.

Vormvereiste

Artikel 3, § 1 van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, staat toe dat er een vrijstelling wordt verleend van de aanvraag van een advies wegens dringende noodzakelijkheid.

De dringende noodzakelijkheid wordt verantwoord door het feit dat dit ministerieel besluit in werking moet treden op 1 april 2021. Naar aanleiding van de Brexit werd er in eerste instantie gekozen om voor de visserijsector slechts beschikbare quota toe te kennen voor de eerste 3 maanden van het jaar. Op Europees vlak werd op 23 maart 2021 besloten de verdere continuïteit van de visserij te bewerkstelligen door voorlopig 60% van de Total Allowable Catch (TAC) en quota van het volledige jaar 2021 toe te kennen tot en met 31 juli 2021. Om onze vissers continuïteit in hun visserijactiviteiten te kunnen bieden, heeft de Quotacommissie op 16 februari 2021 een aangepast visplan voor een langere periode opgemaakt. Het visplan omvat bepalingen die betrekking hebben op de volledige eerste toewijspriode. Dit betekent tot 30 juni 2021 voor vaartuigen van het groot vlootsegment (GVS) en tot 31 oktober 2021 voor deze van het klein vlootsegment (KVS), tenzij anders bepaald. Op basis van dit aangepast voorstel van visplan en de door de Europese ministerraad bepaalde voorlopige toekenning, moeten er een aantal technische aanvullende maatregelen bepaald worden.

Motivering

Dit besluit is gebaseerd op de volgende motieven:

Tijdens de ministerraad van 16-18 december 2020 werden voorlopige maatregelen aangenomen voor de eerste drie maanden van 2021, gebaseerd op actuele kennis, zodat het vissen in het begin van 2021 niet in het gedrang komt. Tijdens de Europese ministerraad van 23 maart 2021 werd besloten de verdere continuïteit van de visserij te

bewerkstelligen door voorlopig 60% van de TAC en quota van het volledige jaar 2021 toe te kennen tot en met 31 juli 2021. Op basis van het voorstel van de Quotacommissie zoals geformuleerd op de zitting van 16 februari 2021, wordt beslist om naast het aanpassen van de visquota voor de volledige eerste toewijzingsperiode ook een aantal wijzigingen door te voeren in de toewijzing van de vangstmogelijkheden.

DE VLAAMSE MINISTER VAN ECONOMIE,
INNOVATIE, WERK, SOCIALE ECONOMIE EN LANDBOUW BESLUIT:

Artikel 1. In artikel 5, 4°, van het ministerieel besluit van 24 december 2020 houdende tijdelijke aanvullende maatregelen voor het jaar 2021 tot het behoud van de visbestanden in zee, gewijzigd bij het ministerieel besluit van 25 januari 2021, wordt de zinsnede “31 maart 2021” vervangen door de zinsnede “30 april 2021”.

Art. 2. In artikel 11, paragraaf 1, van hetzelfde besluit, wordt het tweede lid vervangen door wat volgt:

“Het aantal zeedagen in het ICES-gebied VIIe, vermeld in bijlage II van Verordening (EU) nr. 2021/92 van de Raad van 28 januari 2021 tot vaststelling, voor 2021, van de vangstmogelijkheden voor bepaalde visbestanden en groepen visbestanden welke in de wateren van de Unie en, voor vissersvaartuigen van de Unie, in bepaalde wateren buiten de Unie van toepassing zijn, toegekend voor de periode van 1 januari 2021 tot en met 31 juli 2021.”.

Art. 3. Artikel 14 van hetzelfde besluit wordt vervangen door wat volgt:

“Art. 14. § 1. Het totale tongquotum in de ICES-gebieden II, IV, zijnde Noordzee en Schelde-estuarium, dat gereserveerd is voor de vissersvaartuigen van het KVS, bedraagt 467 ton voor de periode van 1 januari 2021 tot en met 31 december 2021.

Het totale tongquotum in de ICES-gebieden II, IV, zijnde Noordzee en Schelde-estuarium, dat gereserveerd is voor de vissersvaartuigen van het GVS, bedraagt 1090 ton voor de periode van 1 januari 2021 tot en met 31 december 2021.

Het de-minimisquotum bedraagt 82 ton tong. De drempelwaarde bedoeld in artikel 8 wordt voor de tongvisserij in de ICES-gebieden II, IV vastgelegd op maximaal 10% van de reeds in de visreis in kwestie gerealiseerde tongvangst in het gebied in kwestie. Bij uitputting van dat de-minimisquotum, is het voor die vissersvaartuigen verboden nog gebruik te maken van de-minimis voor tong afkomstig uit die ICES-gebieden.

§ 2. Van 1 januari 2021 tot en met 31 oktober 2021 is het in de ICES-gebieden II, IV, zijnde Noordzee en Schelde-estuarium, voor een vissersvaartuig van het KVS verboden bij de tongvangst een hoeveelheid te overschrijden die gelijk is aan 5500 kg, vermeerderd met een hoeveelheid die gelijk is aan 85 kg, vermenigvuldigd met het motorvermogen van het vissersvaartuig, uitgedrukt in kW.

§ 3. Van 1 januari 2021 tot en met 30 juni 2021 is het in de ICES-gebieden II, IV, zijnde Noordzee en Schelde-estuarium voor een vissersvaartuig van het GVS verboden bij de tongvangst een hoeveelheid te overschrijden die gelijk is aan 5500 kg, vermeerderd met een hoeveelheid die gelijk is aan 20 kg vermenigvuldigd met het motorvermogen van het vissersvaartuig, uitgedrukt in kW.

In afwijking van het eerste lid is het in de periode van 1 januari 2021 tot en met 31 oktober 2021 in de ICES-gebieden II, IV, zijnde Noordzee en Schelde-estuarium, voor een vissersvaartuig dat uitsluitend de passieve visserij bedrijft, verboden bij de tongvangst een hoeveelheid te overschrijden die gelijk is aan 6500 kg, vermeerderd met een hoeveelheid die gelijk is aan 40 kg, vermenigvuldigd met het motorvermogen van het vissersvaartuig, uitgedrukt in kW.

§ 4. Er worden geen gecombineerde visreizen toegestaan tussen ICES-gebieden II, IV en VIIf, g en tussen ICES-gebieden II, IV en VIIa.”.

Art. 4. In artikel 16 van hetzelfde besluit, gewijzigd bij het ministerieel besluit van 25 januari 2021, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° paragraaf 1 wordt vervangen door wat volgt:

“§ 1. Het totale tongquotum in de ICES-gebieden VIIf, g, dat gereserveerd is voor de vissersvaartuigen van het KVS, bedraagt 68 ton voor de periode van 1 januari 2021 tot en met 31 oktober 2021.

Het totale tongquotum in de ICES-gebieden VIIf, g dat gereserveerd is voor de vissersvaartuigen van het GVS, bedraagt 764 ton voor de periode van 1 januari 2021 tot en met 31 december 2021.

Het de-minimisquotum wordt vastgelegd op 26 ton tong. De drempelwaarde vermeld in artikel 8 voor de tongvisserij in de ICES-gebieden VIIf, g bedraagt maximaal 5% van de reeds in de visreis in kwestie gerealiseerde tongvangst in het gebied in kwestie. Bij uitputting van dat de-minimisquotum, is het voor die vissersvaartuigen verboden nog gebruik te maken van de-minimis voor tong afkomstig uit die ICES-gebieden.”;

2° in paragraaf 2, wordt het vierde lid vervangen door wat volgt:

“Behoudens herziening door de bevoegde entiteit bedraagt de toegewezen hoeveelheid tong VIIf, g voor de periode 1 februari 2021 tot en met 31 oktober 2021, 5000 kg per vaartuig dat op de lijst, vermeld in het tweede lid, wordt opgenomen.”;

3° in paragraaf 3 wordt de zinsnede “1000 kg” vervangen door de zinsnede “3000 kg”;

4° in paragraaf 3 wordt de zinsnede “6 kg” vervangen door de zinsnede “11 kg”.

Art. 5. In artikel 17 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in het eerste lid wordt de zinsnede “31 maart 2021” vervangen door de zinsnede “31 oktober 2021”;

2° in het tweede lid wordt de zinsnede “31 maart 2021” vervangen door de zinsnede “30 juni 2021”.

Art. 6. In artikel 18 van hetzelfde besluit wordt de zinsnede “31 maart 2021” vervangen door de zinsnede “31 oktober 2021”.

Art. 7. In artikel 20 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in paragraaf 1 wordt het eerste lid vervangen door wat volgt:

“§ 1. In de periode 1 januari 2021 tot 30 juni 2021 is het in het ICES-gebied VIIa voor een vaartuig van het GVS verboden een totale tongvangst te realiseren die groter is dan 10.000 kg, een wetenschappelijk quotum niet meegerekend.

ICES-gebied VIIa is gesloten voor vaartuigen van het KVS.”;

2° paragraaf 2 wordt vervangen door wat volgt:

“§ 2. Het totale tongquotum in het ICES-gebied VIId, dat gereserveerd is voor de vissersvaartuigen van het KVS, bedraagt 338 ton voor de periode van 1 januari 2021 tot en met 31 december 2021.

Het totale tongquotum in het ICES-gebied VIId, dat gereserveerd is voor de vissersvaartuigen van het GVS, bedraagt 507 ton voor de periode van 1 januari 2021 tot en met 31 december 2021.

Het de-minimisquotum bedraagt 22 ton tong. De drempelwaarde vermeld in artikel 8 bedraagt voor de tongvisserij in het ICES-gebied VIId maximaal 5% van de reeds in de visreis in kwestie gerealiseerde tongvangst in dat ICES-gebied. Bij uitputting van dat de-minimisquotum, is het voor die vissersvaartuigen verboden nog gebruik te maken van de-minimis voor tong afkomstig uit dat ICES-gebied.

In de periode van 1 januari 2021 tot en met 31 oktober 2021 is het in het ICES-gebied VIId voor een vissersvaartuig van het KVS verboden bij de tongvangst per zeereis een hoeveelheid te overschrijden die gelijk is aan 350 kg, vermenigvuldigd met het aantal vaartdagen gerealiseerd tijdens die zeereis in dat ICES-gebied.

In de periode van 1 januari 2021 tot en met 30 juni 2021 is het in het ICES-gebied VIId voor een vissersvaartuig van het GVS verboden bij de tongvangst een hoeveelheid te overschrijden die gelijk is aan 700 kg, vermenigvuldigd met het aantal vaartdagen, gerealiseerd tijdens die zeereis in dat ICES-gebied.

In de periode van 1 januari 2021 tot en met 31 oktober 2021 is het voor een vissersvaartuig van het KVS, die gemengde zeereizen in de ICES-gebieden VIId, II en IV maakt, verboden bij de tongvangst in de ICES-gebieden II, IV per zeereis een hoeveelheid te overschrijden die gelijk is aan 350 kg, vermenigvuldigd met het aantal vaartdagen gerealiseerd tijdens die zeereis in de ICES-gebieden II, IV.

In de periode van 1 januari 2021 tot en met 30 juni 2021 is het voor een vissersvaartuig van het GVS, die gemengde zeereizen in de ICES-gebieden VIId en II, IV maakt, verboden bij de tongvangst in de ICES-gebieden II, IV een hoeveelheid te overschrijden die gelijk is aan 700 kg, vermenigvuldigd met het aantal vaartdagen, gerealiseerd tijdens die zeereis in de ICES-gebieden II, IV.

In de periode van 1 januari 2021 tot en met 31 oktober 2021 is het voor een vissersvaartuig van het KVS, die gemengde zeereizen in de ICES-gebieden VIId, en VIIf, g maakt, verboden bij de tongvangst in het ICES-gebied VIId per zeereis een hoeveelheid te overschrijden die gelijk is aan 175 kg, vermenigvuldigd met het aantal vaartdagen gerealiseerd tijdens die zeereis in het ICES-gebied VIId.

In de periode van 1 januari 2021 tot en met 30 juni 2021 is het voor een vissersvaartuig van het GVS, die gemengde zeereizen in de ICES-gebieden VIId, en VIIf, g maakt, verboden bij de tongvangst in het ICES-gebied VIId per zeereis een hoeveelheid te overschrijden die gelijk is aan 350 kg, vermenigvuldigd met het aantal vaartdagen gerealiseerd tijdens die zeereis in het ICES-gebied VIId.”;

3° paragraaf 3 wordt vervangen door wat volgt:

“§ 3. Het tongquotum in het ICES-gebied VIIe, voor de periode van 1 januari 2021 tot 31 december 2021, bedraagt 68 ton. Het de-minimisquotum voor tong in het ICES-gebied VIIe bedraagt 2 ton tong. De drempelwaarde vermeld in artikel 8, bedraagt voor de tongvisserij in het ICES-gebied VIIe maximaal 5% van de reeds in de visreis in kwestie gerealiseerde tongvangst in het gebied in kwestie. Bij uitputting van dat de-minimisquotum, is het voor die vissersvaartuigen verboden nog gebruik te maken van de-minimis voor tong afkomstig uit dat ICES-gebied VIIe.

In de periode van 1 januari 2021 tot en met 31 oktober 2021 is het in het ICES-gebied VIIe voor een vissersvaartuig van het KVS verboden een totale tongvangst te realiseren die groter is dan 1200 kg.

In de periode van 1 januari 2021 tot en met 31 oktober 2021 is het in het ICES-gebied VIIe voor een vissersvaartuig van het GVS verboden een totale tongvangst te realiseren die groter is dan 2400 kg.

Ingeval van gemengde visreizen met aanwezigheid in de ICES-gebieden VIIe en VIIf, g, is het in ICES-gebied VIIe verboden een hoeveelheid te overschrijden van 300 kg, gerealiseerd tijdens die zeereis in dat ICES-gebied.”.

Art. 8. Artikel 21 van hetzelfde besluit wordt vervangen door wat volgt:

“De tongvangst in ICES-gebieden VIIh, j, k is verboden in de periode van 1 januari 2021 tot en met 30 april 2021.

Vanaf 1 mei 2021 tot en met 31 oktober 2021 is het in de ICES-gebieden VIIh, j, k voor een vissersvaartuig van het GVS verboden bij de tongvangst per zeereis een hoeveelheid te overschrijden van 750 kg per vaartuig in die ICES-gebieden.

Ingeval van gemengde visreizen met aanwezigheid in de ICES-gebieden VIIh, j, k en VIIf, g, is het in de ICES-gebieden VIIh, j, k verboden een hoeveelheid te overschrijden van 300 kg, gerealiseerd tijdens die zeereis in dat ICES-gebied.”.

Art. 9. Artikel 22 van hetzelfde besluit wordt vervangen door wat volgt:

“§ 1. In de periode van 1 januari 2021 tot en met 15 februari 2021 is het in de ICES-gebieden VIId, e voor een vissersvaartuig van het KVS verboden bij de scholvangst per zeereis een hoeveelheid te overschrijden die gelijk is aan 1200 kg, vermenigvuldigd met het aantal vaartdagen, gerealiseerd tijdens die zeereis in die ICES-gebieden. Vanaf 16 februari tot 31 maart valt dit terug op 800 kg per vaartdag.

In de periode van 1 april 2021 tot en met 31 oktober 2021 is het in de ICES-gebieden VIId, e voor een vissersvaartuig van het KVS verboden bij de scholvangst per zeereis een hoeveelheid te overschrijden die gelijk is aan 1200 kg, vermenigvuldigd met het aantal vaartdagen, gerealiseerd tijdens die zeereis in die ICES-gebieden.

In de periode van 1 januari 2021 tot en met 15 februari 2021 is het in de ICES-gebieden VIId, e voor een vissersvaartuig van het GVS verboden bij de scholvangst per zeereis een hoeveelheid te overschrijden die gelijk is aan 2400 kg, vermenigvuldigd met het aantal vaartdagen, gerealiseerd tijdens die zeereis in die ICES-gebieden. Vanaf 16 februari tot 31 maart valt dit terug op 1600 kg per vaartdag.

In de periode van 1 april 2021 tot en met 30 juni 2021 is het in de ICES-gebieden VII d, e voor een vissersvaartuig van het GVS verboden bij de scholvangst per zeereis een hoeveelheid te overschrijden die gelijk is aan 2400 kg, vermenigvuldigd met het aantal vaartdagen, gerealiseerd tijdens die zeereis in die ICES-gebieden.

In de periode van 1 januari 2021 tot en met 31 oktober 2021 is het voor een vissersvaartuig van het KVS, die gemengde zeereizen in de ICES-gebieden VII d, e, en IV maakt, verboden bij de scholvangst in de ICES-gebieden IV per zeereis een hoeveelheid te overschrijden die gelijk is aan 800 kg, vermenigvuldigd met het aantal vaartdagen gerealiseerd tijdens die zeereis in de ICES-gebieden IV.

In de periode van 1 januari 2021 tot en met 30 juni 2021 is het voor een vissersvaartuig van het GVS, die gemengde zeereizen in de ICES-gebieden VII d, e, en IV maakt, verboden bij de scholvangst in de ICES-gebieden IV een hoeveelheid te overschrijden die gelijk is aan 1600 kg, vermenigvuldigd met het aantal vaartdagen, gerealiseerd tijdens die zeereis in de ICES-gebieden IV.

§ 2. In de periode van 1 januari 2021 tot en met 31 maart 2021 is het in de ICES-gebieden VII f, g voor een vissersvaartuig van het KVS verboden bij de scholvangst per zeereis een hoeveelheid te overschrijden die gelijk is aan 200 kg, vermenigvuldigd met het aantal vaartdagen, gerealiseerd tijdens die zeereis in die ICES-gebieden.

In de periode van 1 april 2021 tot en met 31 oktober 2021 is het in de ICES-gebieden VII f, g voor een vissersvaartuig van het KVS verboden bij de scholvangst per zeereis een hoeveelheid te overschrijden die gelijk is aan 300 kg, vermenigvuldigd met het aantal vaartdagen, gerealiseerd tijdens die zeereis in die ICES-gebieden.

In de periode van 1 januari 2021 tot en met 31 maart 2021 is het in de ICES-gebieden VII f, g voor een vissersvaartuig van het GVS verboden bij de scholvangst per zeereis een hoeveelheid te overschrijden die gelijk is aan 400 kg, vermenigvuldigd met het aantal vaartdagen, gerealiseerd tijdens die zeereis in die ICES-gebieden.

In de periode van 1 april 2021 tot en met 30 juni 2021 is het in de ICES-gebieden VII f, g voor een vissersvaartuig van het GVS verboden bij de scholvangst per zeereis een hoeveelheid te overschrijden die gelijk is aan 600 kg, vermenigvuldigd met het aantal vaartdagen, gerealiseerd tijdens die zeereis in die ICES-gebieden.

In de periode van 1 mei 2021 tot en met 31 oktober 2020 is het in de ICES-gebieden VII h, j, k voor een vissersvaartuig van het GVS verboden een totale scholvangst te realiseren die groter is dan 100 kg. Voor vaartuigen van het KVS is de scholvangst in ICES-gebieden VII h, j, k verboden.”.

Art. 10. In artikel 23 van hetzelfde besluit, gewijzigd bij het ministerieel besluit van 25 januari 2021, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in paragraaf 1 worden het eerste lid en het tweede lid vervangen door wat volgt:

“§ 1. Het totale kabeljauwquotum in de ICES-gebieden II, IV, dat gereserveerd is voor de vissersvaartuigen van het KVS, bedraagt 52 ton voor de periode van 1 januari 2021 tot en met 31 december 2021. Bij uitputting van dat quotum, is het voor die vissersvaartuigen verboden nog kabeljauw aan te voeren uit die ICES-gebieden.

Het totale kabeljauwquotum in de ICES-gebieden II, IV, dat gereserveerd is voor de vissersvaartuigen van het GVS, bedraagt 295 ton voor de periode van 1 januari 2021 tot en met 31 december 2021. Bij uitputting van dat quotum, is het voor die vissersvaartuigen verboden nog kabeljauw aan te voeren uit die ICES-gebieden.”;

2° in paragraaf 1, vierde lid, wordt de zinsnede “31 maart 2021” vervangen door de zinsnede “31 december 2021”;

3° in paragraaf 2 wordt de zinsnede “31 maart 2021” vervangen door de zinsnede “30 juni 2021”;

4° paragraaf 4 wordt vervangen door wat volgt:

“§ 4. In de periode van 1 januari 2021 tot en met 30 juni 2021 is het in het ICES-gebied VII a voor een vissersvaartuig verboden bij de kabeljauwvangst een hoeveelheid te overschrijden die gelijk is aan 80 kg.”.

Art. 11. Artikel 24 van hetzelfde besluit, gewijzigd bij het ministerieel besluit van 25 januari 2021, wordt vervangen door wat volgt:

“§ 1. In de periode van 1 januari 2021 tot en met 31 maart 2021 is het in de ICES-gebieden II, IV, zijnde Noordzee en Schelde-estuarium, voor een vissersvaartuig van het KVS verboden bij de rogvangst een hoeveelheid te overschrijden die gelijk is aan 120 kg, vermenigvuldigd met het aantal vaartdagen, gerealiseerd tijdens die zeereis in die ICES-gebieden.

In de periode van 1 april 2021 tot en met 31 oktober 2021 is het in de ICES-gebieden II, IV, zijnde Noordzee en Schelde-estuarium, voor een vissersvaartuig van het KVS verboden bij de rogvangst een hoeveelheid te overschrijden die gelijk is aan 125 kg, vermenigvuldigd met het aantal vaartdagen, gerealiseerd tijdens die zeereis in die ICES-gebieden.

In de periode van 1 januari 2021 tot en met 31 maart 2021 is het in de ICES-gebieden II, IV, zijnde Noordzee en Schelde-estuarium, voor een vissersvaartuig van het GVS verboden bij de rogvangst een hoeveelheid te overschrijden die gelijk is aan 240 kg, vermenigvuldigd met het aantal vaartdagen, gerealiseerd tijdens die zeereis in die ICES-gebieden.

In de periode van 1 april 2021 tot en met 30 juni 2021 is het in de ICES-gebieden II, IV, zijnde Noordzee en Schelde-estuarium, voor een vissersvaartuig van het GVS verboden bij de rogvangst een hoeveelheid te overschrijden die gelijk is aan 250 kg, vermenigvuldigd met het aantal vaartdagen, gerealiseerd tijdens die zeereis in die ICES-gebieden.

In afwijking van het tweede en vierde lid, worden de maximaal toegelaten vangsthoeveelheden verdubbeld die gerealiseerd zijn door een vissersvaartuig dat volgens de Officiële lijst der Belgische zeeschepen 2021 uitsluitend uitgerust is met de planken of met de zegen.

§ 2. In de periode van 1 januari 2021 tot en met 31 oktober 2021 is het in ICES-gebied VII d voor een vissersvaartuig van het KVS verboden bij de rogvangsten per zeereis een hoeveelheid te overschrijden die gelijk is aan 75 kg, vermenigvuldigd met het aantal vaartdagen, gerealiseerd tijdens die zeereis in dat ICES-gebied.

In de periode van 1 januari 2021 tot en met 31 juni 2021 is het in ICES-gebied VII d voor een vissersvaartuig van het GVS verboden bij de rogvangsten per zeereis een hoeveelheid te overschrijden die gelijk is aan 150 kg, vermenigvuldigd met het aantal vaartdagen, gerealiseerd tijdens die zeereis in dat ICES-gebied.

§ 3. In de periode van 1 januari 2021 tot en met 31 oktober 2021 is het in ICES-gebieden VII a-c, e-k voor een vissersvaartuig van het KVS verboden bij de rogvangsten per zeereis een hoeveelheid te overschrijden die gelijk is aan 300 kg, vermenigvuldigd met het aantal vaartdagen, gerealiseerd tijdens die zeereis in dat ICES-gebied.

In de periode van 1 januari 2021 tot en met 30 juni 2021 is het in ICES-gebieden VIIa-c, e-k voor een vissersvaartuig van het GVS verboden bij de rogvangsten per zeereis een hoeveelheid te overschrijden die gelijk is aan 600 kg, vermenigvuldigd met het aantal vaartdagen, gerealiseerd tijdens die zeereis in dat ICES-gebied.

§ 4. De gevangen hoeveelheden rog boven de toegekende hoeveelheden vermeld in paragraaf 1, 2 en 3 moeten worden teruggezet wegens hoge overleving volgens de bepalingen van de discardplannen Noordzee en westelijke wateren.”.

Art. 12. In artikel 25 van hetzelfde besluit, gewijzigd bij het ministerieel besluit van 11 maart 2021, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in paragraaf 1, eerste lid, wordt de zinsnede “31 maart 2021” vervangen door de zinsnede “31 oktober 2021”;

2° aan paragraaf 2 wordt een tweede lid toegevoegd, dat luidt als volgt:

“In de periode van 1 april 2021 tot en met 31 oktober 2021 is het voor een vissersvaartuig verboden bij de haringvangsten per zeereis een hoeveelheid te overschrijden die gelijk is aan 400 kg, vermenigvuldigd met het aantal vaartdagen gerealiseerd tijdens die zeereis, behalve in de ICES-gebieden I, II.”;

3° in paragraaf 3 wordt de zinsnede “31 maart 2021” vervangen door de zinsnede “30 juni 2021”;

4° in paragraaf 4 wordt tussen het eerste en het tweede lid een lid ingevoegd, dat luidt als volgt:

“In de periode van 1 april 2021 tot en met 31 oktober 2021 is het in de ICES-gebieden II, IV, zijnde Noordzee en Schelde-estuarium, voor een vissersvaartuig van het KVS verboden bij de vangsten van tong-schar en witje per zeereis een hoeveelheid te overschrijden die gelijk is aan 200 kg, vermenigvuldigd met het aantal vaartdagen, gerealiseerd tijdens die zeereis in die ICES-gebieden.”;

5° aan paragraaf 4 wordt een vierde lid toegevoegd, dat luidt als volgt:

“In de periode van 1 april 2021 tot en met 30 juni 2021 is het in de ICES-gebieden II, IV, zijnde Noordzee en Schelde-estuarium, voor een vissersvaartuig van het GVS verboden bij de vangsten van tong-schar en witje per zeereis een hoeveelheid te overschrijden die gelijk is aan 800 kg, vermenigvuldigd met het aantal vaartdagen, gerealiseerd tijdens die zeereis in die ICES-gebieden.”;

6° in paragraaf 5, eerste lid, wordt de zinsnede “31 maart 2021” vervangen door de zinsnede “31 oktober 2021”;

7° in paragraaf 5, tweede lid, wordt de zinsnede “31 maart 2021” vervangen door de zinsnede “30 juni 2021”;

8° in paragraaf 6 wordt de zinsnede “31 maart 2021” vervangen door de zinsnede “31 december 2021”;

9° paragraaf 7 wordt vervangen door wat volgt:

“In de periode van 1 januari 2021 tot en met 31 oktober 2021 is het in de ICES-gebieden VIIb-k voor een vissersvaartuig van het KVS verboden bij de wijtingvangsten per zeereis een hoeveelheid te overschrijden die gelijk is aan 50 kg, vermenigvuldigd met het aantal vaartdagen, gerealiseerd tijdens die zeereis in die ICES-gebieden.

In de periode van 1 januari 2021 tot en met 30 juni 2021 is het in de ICES-gebieden VIIb-k voor een vissersvaartuig van het GVS verboden bij de wijtingvangsten per zeereis een hoeveelheid te overschrijden die gelijk is aan 100 kg, vermenigvuldigd met het aantal vaartdagen, gerealiseerd tijdens die zeereis in die ICES-gebieden.

In afwijking van het eerste en tweede lid worden, tussen 1 januari 2021 en 31 maart 2021, de maximaal toegelaten vangsthoeveelheden die gerealiseerd zijn door een vissersvaartuig dat volgens de Officiële lijst der Belgische zeeschepen 2021 uitsluitend uitgerust is met de planken vastgesteld op respectievelijk 100 kg en 200 kg, vermenigvuldigd met het aantal vaartdagen, gerealiseerd in die ICES-gebieden. Deze afwijking vervalt vanaf 1 april 2021.

In afwijking van het tweede en derde lid worden, tussen 1 januari 2021 en 31 maart 2021, de maximaal toegelaten vangsthoeveelheden die gerealiseerd zijn door een vissersvaartuig dat volgens de Officiële lijst der Belgische zeeschepen 2021 uitsluitend uitgerust is met de zegen, vastgesteld op 400 kg, vermenigvuldigd met het aantal vaartdagen, gerealiseerd in die ICES-gebieden. Deze afwijking vervalt vanaf 1 april 2021.”;

10° aan paragraaf 8 wordt de volgende zin toegevoegd:

“In de periode van 1 april 2021 tot en met 30 juni 2021 is het in het ICES-gebied VIIa voor een vissersvaartuig van het GVS verboden bij wijtingvangsten een hoeveelheid te overschrijden die gelijk is aan 80 kg.”;

11° in paragraaf 9, tweede lid, wordt de zinsnede “1 ton” vervangen door de zinsnede “4 ton”;

12° in paragraaf 10, eerste lid, wordt de zinsnede “31 maart 2021” vervangen door de zinsnede “31 oktober 2021”;

13° in paragraaf 10, tweede lid, wordt de zinsnede “31 maart 2021” vervangen door de zinsnede “30 juni 2021”;

14° in paragraaf 11, eerste lid, wordt de zinsnede “31 maart 2021” vervangen door de zinsnede “31 oktober 2021”;

15° in paragraaf 11, tweede lid, wordt de zinsnede “31 maart 2021” vervangen door de zinsnede “30 juni 2021”;

16° in paragraaf 12, eerste lid, wordt de zinsnede “31 maart 2021” vervangen door de zinsnede “30 juni 2021”;

17° in paragraaf 12, tweede lid, wordt de zinsnede “31 maart 2021” vervangen door de zinsnede “31 oktober 2021”;

18° paragraaf 13 wordt vervangen door wat volgt:

“§ 13. In de periode van 1 januari 2021 tot en met 30 juni 2021 is het voor de Noorse zone, voor een vissersvaartuig van het GVS verboden bij de zeeduivelvangsten per zeereis een hoeveelheid te overschrijden die gelijk is aan 170 kg productgewicht, vermenigvuldigd met het aantal vaartdagen, gerealiseerd tijdens die zeereis in die ICES-gebieden. Zeeduivel uit de Noorse zone wordt niet gekopt aangeland.”;

19° in paragraaf 14 wordt de zinsnede “31 maart 2021” vervangen door de zinsnede “30 juni 2021”.

Art. 13. Dit besluit treedt in werking op 1 april 2021.

Brussel, 29 maart 2021.

De Vlaamse minister van Economie, Innovatie, Werk, Sociale economie en Landbouw,
H. CREVITS

TRADUCTION

AUTORITE FLAMANDE

Agriculture et Pêche

[C – 2021/30879]

29 MARS 2021. — Arrêté ministériel modifiant l'arrêté ministériel du 24 décembre 2020 portant des mesures complémentaires temporaires de conservation pour l'année 2021 des réserves de poisson en mer**Fondements juridiques**

Le présent arrêté est fondé sur :

- le règlement (UE) n° 1380/2013 du Parlement européen et du Conseil du 11 décembre 2013 relatif à la politique commune de la pêche, modifiant les règlements (CE) n° 1954/2003 et (CE) n° 1224/2009 du Conseil et abrogeant les règlements (CE) n° 2371/2002 et (CE) n° 639/2004 du Conseil et la décision 2004/585/CE du Conseil, article 15 ;
- le règlement (UE) n° 2021/92 du Conseil du 28 janvier 2021 établissant, pour 2021, les possibilités de pêche pour certains stocks halieutiques et groupes de stocks halieutiques, applicables dans les eaux de l'Union et, pour les navires de pêche de l'Union, dans certaines eaux n'appartenant pas à l'Union ;
- le règlement délégué (UE) n° 2020/2015 de la Commission du 10 décembre 2020 établissant un plan de rejets pour certaines pêcheries démersales des eaux occidentales pour la période 2021-2023 ;
- le règlement délégué (UE) n° 2020/2014 de la Commission du 10 décembre 2020 précisant les modalités de la mise en œuvre de l'obligation de débarquement pour certaines pêcheries démersales et certaines petites pêcheries pélagiques et des pêcheries industrielles dans la mer du Nord pour la période 2021-2023 ;
- le décret du 28 juin 2013 relatif à la politique de l'agriculture et de la pêche, article 24 ;
- l'arrêté du Gouvernement flamand du 16 décembre 2005 instituant une licence de pêche et portant des mesures temporaires pour l'exécution du régime communautaire relatif à la conservation et à l'exploitation durable des ressources halieutiques, article 18.

Formalités

L'article 3, § 1^{er}, des lois sur le Conseil d'État, coordonnées le 12 janvier 1973, permet d'octroyer une dispense de la demande d'avis en cas d'urgence.

L'urgence est justifiée par le fait que l'arrêté ministériel doit entrer en vigueur le 1^{er} avril 2021. À la suite du Brexit, il a tout d'abord été choisi de n'attribuer que les quotas disponibles au secteur de la pêche pendant les 3 premiers mois de l'année. Au niveau européen, il a été décidé le 23 mars 2021 d'assurer la continuité de la pêche en attribuant provisoirement 60 % du Total Allowable Catch (TAC - total admissible des captures) et du quota pour l'ensemble de l'année 2021 jusqu'au 31 juillet 2021 y compris. Pour pouvoir offrir à nos pêcheurs la continuité de leurs activités de pêche, la Commission des quotas a élaboré le 16 février 2021 un plan de pêche adapté pour une plus longue période. Le plan de pêche inclut des dispositions se rapportant à la première période d'attribution complète. Cela veut dire jusqu'au 30 juin 2021 pour des navires du grand segment de flotte (GSF) et jusqu'au 31 octobre 2021 pour ceux du petit segment de flotte (PSF), sauf disposition contraire. Sur la base de cette proposition adaptée du plan de pêche et de l'attribution fixée provisoirement par le Conseil européen des ministres, plusieurs mesures techniques complémentaires doivent être déterminées.

Motivation

Le présent arrêté se fonde sur les motifs suivants :

Lors du Conseil des ministres des 16 - 18 décembre 2020, des mesures provisoires ont été prises pour les trois premiers mois de 2021, basées sur les connaissances actuelles, afin de ne pas mettre la pêche en péril au début de 2021. Lors du Conseil européen des ministres du 23 mars 2021, il a été décidé d'assurer la continuité de la pêche en attribuant provisoirement 60 % du TAC (total admissible des captures) et du quota pour l'ensemble de l'année 2021 jusqu'au 31 juillet 2021 y compris. Sur la base de la proposition de la Commission des quotas telle que formulée lors de la séance du 16 février 2021, il a été décidé, outre l'adaptation du quota de pêche pour la première période d'attribution complète, d'apporter également plusieurs modifications dans l'attribution des possibilités de pêche.

LA MINISTRE FLAMANDE DE L'ÉCONOMIE,
DE L'INNOVATION, DE L'EMPLOI, DE L'ÉCONOMIE SOCIALE ET DE L'AGRICULTURE ARRÊTE :

Article 1^{er}. À l'article 5, 4^o, de l'arrêté ministériel du 24 décembre 2020 portant des mesures complémentaires temporaires de conservation pour l'année 2021 des réserves de poisson en mer, modifié par l'arrêté ministériel du 25 janvier 2021, le membre de phrase « 31 mars 2021 » est remplacé par le membre de phrase « 30 avril 2021 ».

Art. 2. À l'article 11, paragraphe 1^{er}, du même arrêté, le deuxième alinéa est remplacé par le texte suivant :

« Le nombre de jours en mer dans la zone-C.I.E.M. VIIe, mentionné à l'annexe II du règlement (UE) n° 2021/92 du Conseil du 28 janvier 2021 établissant, pour 2021, les possibilités de pêche pour certains stocks halieutiques et groupes de stocks halieutiques, applicables dans les eaux de l'Union et, pour les navires de pêche de l'Union, dans certaines eaux n'appartenant pas à l'Union, attribué pour la période du 1^{er} janvier 2021 jusqu'au 31 juillet 2021 inclus. ».

Art. 3. L'article 14 du même arrêté est remplacé par ce qui suit :

« Art. 14. § 1^{er}. Le quota total de soles dans les zones-C.I.E.M. II, IV, (Mer du Nord et Estuaire de l'Escaut), réservé aux navires de pêche du PSF, est fixé à 467 tonnes pour la période du 1^{er} janvier 2021 jusqu'au 31 décembre 2021 inclus.

Le quota total de soles dans les zones-c.i.e.m II, IV, (Mer du Nord et Estuaire de l'Escaut), réservé aux navires de pêche du GSF, est fixé à 1 090 tonnes pour la période du 1^{er} janvier 2021 jusqu'au 31 décembre 2021 inclus.

Le quota des minimis est fixé à 82 tonnes de soles. La valeur seuil visée à l'article 8 est fixée pour les pêcheries de soles dans les zones-C.I.E.M. II, IV à 10 % maximum des captures de sole déjà réalisées pendant le voyage en mer concernée dans la zone concernée. Lorsque ce quota de minimis est épuisé, il est interdit à ces navires de pêche de faire appel au système des minimis pour la sole dans les zones-C.I.E.M. concernées.

§ 2. Du 1^{er} janvier 2021 jusqu'au 31 octobre 2021 inclus, il est interdit dans les zones-C.I.E.M. II, IV (Mer du Nord et Estuaire de l'Escaut) pour un navire de pêche du PSF, que les captures de soles dépassent une quantité égale à 5 500 kg, majorée d'une quantité égale à 85 kg, multipliée par la puissance motrice de ce navire de pêche, exprimée en kW.

§ 3. Du 1^{er} janvier 2021 jusqu'au 30 juin 2021 inclus, il est interdit dans les zones-C.I.E.M. II, IV (Mer du Nord et Estuaire de l'Escaut) pour un navire de pêche du GSF, que les captures de soles dépassent une quantité égale à 5 500 kg, majorée d'une quantité égale à 20 kg, multipliée par la puissance motrice de ce navire de pêche, exprimée en kW.

Par dérogation au premier alinéa, il est pendant la période du 1^{er} janvier 2021 jusqu'au 31 octobre 2021 inclus, interdit dans les zones-C.I.E.M. II, IV (Mer du Nord et Estuaire de l'Escaut) pour un navire de pêche qui exerce exclusivement la pêche avec des engins passifs, que les captures de soles dépassent une quantité égale à 6 500 kg, majorée d'une quantité égale à 40 kg, multipliée par la puissance motrice de ce navire de pêche, exprimée en kW.

§ 4. Aucun voyage en mer combiné n'est autorisé entre les zones-C.I.E.M. II, IV et VIII, g et entre les zones-C.I.E.M. II, IV et VIIa. ».

Art. 4. À l'article 16 du même arrêté, modifié par l'arrêté ministériel du 25 janvier 2021, les modifications suivantes sont apportées :

1° le paragraphe 1^{er} est remplacé par ce qui suit :

« § 1^{er}. Le quota total de soles dans les zones-C.I.E.M. VIII, g, réservé aux navires de pêche du PSF, est fixé à 68 tonnes pour la période du 1^{er} janvier 2021 jusqu'au 31 octobre 2021 inclus.

Le quota total de soles dans les zones-C.I.E.M. VIII, g, réservé aux navires de pêche du GSF, est fixé à 764 tonnes pour la période du 1^{er} janvier 2021 jusqu'au 31 décembre 2021 inclus.

Le quota des minimis est fixé à 26 tonnes de soles. La valeur seuil visée à l'article 8 est fixée pour les pêcheries de soles dans les zones-C.I.E.M. VIII, g à 5 % maximum des captures de sole déjà réalisées pendant le voyage en mer concernée dans la zone concernée. Lorsque ce quota de minimis est épuisé, il est interdit à ces navires de pêche de faire appel au système des minimis pour la sole dans les zones-C.I.E.M. concernées. » ;

2° au paragraphe 2, le quatrième alinéa est remplacé par ce qui suit :

« Sauf révision par l'entité compétente, la quantité attribuée de soles VIII, g pour la période du 1^{er} février 2021 jusqu'au 31 octobre 2021 inclus, est de 5 000 kg par navire repris sur la liste, mentionnée au deuxième alinéa. » ;

3° au paragraphe 3, le membre de phrase « 1 000 kg » est remplacé par le membre de phrase « 3 000 kg » ;

4° au paragraphe 3, le membre de phrase « 6 kg » est remplacé par le membre de phrase « 11 kg ».

Art. 5. À l'article 17 du même arrêté, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans le premier alinéa, le membre de phrase « 31 mars 2021 » est remplacé par le membre de phrase « 31 octobre 2021 » ;

2° dans le deuxième alinéa, le membre de phrase « 31 mars 2021 » est remplacé par le membre de phrase « 30 juin 2021 ».

Art. 6. À l'article 18 du même arrêté, le membre de phrase « 31 mars 2021 » est remplacé par le membre de phrase « 31 octobre 2021 ».

Art. 7. À l'article 20 du même arrêté, les modifications suivantes sont apportées :

1° au paragraphe 1^{er}, le premier alinéa est remplacé par ce qui suit :

« § 1^{er}. Pendant la période du 1^{er} janvier 2021 jusqu'au 30 juin 2021 inclus, il est interdit dans la zone-C.I.E.M. VIIa à un navire du GSF de réaliser une capture totale de soles supérieure à 10.000 kg, un quota scientifique non pris en compte.

La zone-C.I.E.M. VIIa est fermée aux navires du PSF. » ;

2° le paragraphe 2 est remplacé par ce qui suit :

« § 2. Le quota total de soles dans la zone-C.I.E.M. VII, d, réservé aux navires de pêche du PSF, est fixé à 338 tonnes pour la période du 1^{er} janvier 2021 jusqu'au 31 décembre 2021 inclus.

Le quota total de soles dans la zone-C.I.E.M. VII, d, réservé aux navires de pêche du GSF, est fixé à 507 tonnes pour la période du 1^{er} janvier 2021 jusqu'au 31 décembre 2021 inclus.

Le quota des minimis est fixé à 22 tonnes de soles. La valeur seuil visée à l'article 8 est fixée pour les pêcheries de soles dans la zone-C.I.E.M. VII, d, à 5 % maximum des captures de soles déjà réalisées pendant le voyage en mer concernée dans la zone concernée. Lorsque ce quota de minimis est épuisé, il est interdit à ces navires de pêche de faire appel au système des minimis pour la sole dans la zone-C.I.E.M. concernée.

Pendant la période du 1^{er} janvier 2021 jusqu'au 31 octobre 2021 inclus, il est interdit dans la zone-C.I.E.M. VII, d pour un navire de pêche du PSF, que les captures de soles dépassent par voyage en mer une quantité égale à 350 kg, multipliée par le nombre de jours de navigation réalisé au cours de ce voyage en mer dans la zone-C.I.E.M. concernée.

Pendant la période du 1^{er} janvier 2021 jusqu'au 30 juin 2021 inclus, il est interdit dans la zone-C.I.E.M. VII, d pour un navire de pêche du GSF, que les captures de soles dépassent une quantité égale à 700 kg, multipliée par le nombre de jours de navigation réalisé au cours de ce voyage en mer dans la zone-C.I.E.M. concernée.

Pendant la période du 1^{er} janvier 2021 jusqu'au 31 octobre 2021 inclus, il est interdit pour un navire de pêche du PSF, qui réalise des voyages en mer mixtes dans les zones-C.I.E.M. VII, d, II et IV, que les captures de soles dans les zones-C.I.E.M. II, IV, dépassent par voyage en mer une quantité égale à 350 kg, multipliée par le nombre de jours de navigation réalisé au cours de ce voyage en mer dans les zones-C.I.E.M. II, IV.

Pendant la période du 1^{er} janvier 2021 jusqu'au 30 juin 2021 inclus, il est interdit pour un navire de pêche du GSF, qui réalise des voyages en mer mixtes dans les zones-C.I.E.M. VII, d et II, IV, que les captures de soles dans les zones-C.I.E.M. II, IV dépassent une quantité égale à 700 kg, multipliée par le nombre de jours de navigation réalisé au cours de ce voyage en mer dans les zones-C.I.E.M. II, IV.

Pendant la période du 1^{er} janvier 2021 jusqu'au 31 octobre 2021 inclus, il est interdit pour un navire de pêche du PSF, qui réalise des voyages en mer mixtes dans les zones-C.I.E.M. VII, d, et VIII, g, que les captures de soles dans les zones-C.I.E.M. VII, d dépassent par voyage en mer une quantité égale à 175 kg, multipliée par le nombre de jours de navigation réalisé au cours de ce voyage en mer dans la zone-C.I.E.M. VII, d.

Pendant la période du 1^{er} janvier 2021 jusqu'au 30 juin 2021 inclus, il est interdit pour un navire de pêche du GSF, qui réalise des voyages en mer mixtes dans les zones-C.I.E.M. VII, d et VIII, g, que les captures de sole dans la zone-C.I.E.M. VII, d dépassent par voyage en mer une quantité égale à 350 kg, multipliée par le nombre de jours de navigation réalisé au cours de ce voyage en mer dans la zone-C.I.E.M. VII, d. » ;

3° le paragraphe 3 est remplacé par ce qui suit :

« § 3. Le quota de soles dans la zone-C.I.E.M. VIIe est fixé à 68 tonnes pour la période du 1^{er} janvier 2021 jusqu'au 31 décembre 2021 inclus. Le quota de minimis pour la sole dans la zone-C.I.E.M. VIIe est fixé à 2 tonnes de soles. La valeur seuil visée à l'article 8 est fixée pour les pêcheries de soles dans la zone-C.I.E.M. VIIe, à 5 % maximum des captures de soles déjà réalisées pendant le voyage en mer concernée dans la zone concernée. Lorsque ce quota de minimis est épuisé, il est interdit à ces navires de pêche de faire appel au système des minimis pour la sole dans la zone-C.I.E.M. VIIe.

Pendant la période du 1^{er} janvier 2021 jusqu'au 31 octobre 2021 inclus, il est interdit dans la zone-C.I.E.M. VIIe à un navire du PSF de réaliser une capture totale de soles supérieure à 1 200 kg.

Pendant la période du 1^{er} janvier 2021 jusqu'au 31 octobre 2021 inclus, il est interdit dans la zone-C.I.E.M. VIIe à un navire du GSF de réaliser une capture totale de soles supérieure à 2 400 kg.

En cas de voyages en mer mixtes incluant une présence dans les zones-C.I.E.M. VIIe et VIIf, g, il est interdit dans la zone-C.I.E.M. VIIe de dépasser une quantité de 300 kg, réalisée au cours de ce voyage en mer dans la zone-C.I.E.M. concernée. ».

Art. 8. L'article 21 du même arrêté est remplacé par ce qui suit :

« La capture de soles est interdite dans les zones-C.I.E.M. VIIIh, j, k pendant la période du 1^{er} janvier 2021 jusqu'au 30 avril 2021 inclus.

À partir du 1^{er} mai 2021 jusqu'au 31 octobre 2021, il est interdit dans les zones-C.I.E.M. VIIIh, j, k pour un navire de pêche du GSF, que les captures de soles dépassent par voyage en mer une quantité de 750 kg par navire dans les zones-C.I.E.M. concernées.

En cas de voyages en mer mixtes incluant une présence dans les zones-C.I.E.M. VIIIh, j, k et VIIIf, g, il est interdit dans les zones-C.I.E.M. VIIIh, j, k, de dépasser une quantité de 300 kg, réalisée au cours de ce voyage en mer dans les zones-C.I.E.M. concernées. ».

Art. 9. L'article 22 du même arrêté est remplacé par ce qui suit :

« § 1^{er}. Pendant la période du 1^{er} janvier 2021 jusqu'au 15 février 2021 inclus, il est interdit dans les zones-C.I.E.M. VIId, e pour un navire de pêche du PSF, que les captures de plies dépassent par voyage en mer une quantité égale à 1 200 kg, multipliée par le nombre de jours de navigation réalisé au cours de ce voyage en mer dans les zones-C.I.E.M. concernées. À partir du 16 février jusqu'au 31 mars inclus, cette quantité est ramenée à 800 kg par jour de navigation.

Pendant la période du 1^{er} avril 2021 jusqu'au 31 octobre 2021 inclus, il est interdit dans les zones-C.I.E.M. VIId, e pour un navire de pêche du PSF, que les captures de plies dépassent par voyage en mer une quantité égale à 1 200 kg, multipliée par le nombre de jours de navigation réalisé au cours de ce voyage en mer dans les zones-C.I.E.M. concernées.

Pendant la période du 1^{er} janvier 2021 jusqu'au 15 février 2021 inclus, il est interdit dans les zones-C.I.E.M. VIId, e pour un navire de pêche du GSF, que les captures de plies dépassent par voyage en mer une quantité égale à 2 400 kg, multipliée par le nombre de jours de navigation réalisé au cours de ce voyage en mer dans les zones-C.I.E.M. concernées. À partir du 16 février jusqu'au 31 mars inclus, cette quantité est ramenée à 1 600 kg par jour de navigation.

Pendant la période du 1^{er} avril 2021 jusqu'au 30 juin 2021 inclus, il est interdit dans les zones-C.I.E.M. VIId, e pour un navire de pêche du GSF, que les captures de plies dépassent par voyage en mer une quantité égale à 2 400 kg, multipliée par le nombre de jours de navigation réalisé au cours de ce voyage en mer dans les zones-C.I.E.M. concernées.

Pendant la période du 1^{er} janvier 2021 jusqu'au 31 octobre 2021 inclus, il est interdit pour un navire de pêche du PSF, qui réalise des voyages en mer mixtes dans les zones-C.I.E.M. VIId, e et IV, que les captures de plies dans les zones-C.I.E.M. IV dépassent par voyage en mer une quantité égale à 800 kg, multipliée par le nombre de jours de navigation réalisé au cours de ce voyage en mer dans les zones-C.I.E.M. IV.

Pendant la période du 1^{er} janvier 2021 jusqu'au 30 juin 2021 inclus, il est interdit pour un navire de pêche du GSF, qui réalise des voyages en mer mixtes dans les zones-C.I.E.M. VIId, e et IV, que les captures de plie dans les zones-C.I.E.M. IV dépassent une quantité égale à 1 600 kg, multipliée par le nombre de jours de navigation réalisé au cours de ce voyage en mer dans les zones-C.I.E.M. IV.

§ 2. Pendant la période du 1^{er} janvier 2021 jusqu'au 31 mars 2021 inclus, il est interdit, dans les zones-C.I.E.M. VIIIf, g, pour un navire de pêche du PSF que les captures de plies dépassent par voyage en mer une quantité égale à 200 kg, multipliée par le nombre de jours de navigation réalisé au cours de ce voyage en mer dans les zones-C.I.E.M. concernées.

Pendant la période du 1^{er} avril 2021 jusqu'au 31 octobre 2021 inclus, il est interdit dans les zones-C.I.E.M. VIIIf, g pour un navire de pêche du PSF, que les captures de plies dépassent par voyage en mer une quantité égale à 300 kg, multipliée par le nombre de jours de navigation réalisé au cours de ce voyage en mer dans les zones-C.I.E.M. concernées.

Pendant la période du 1^{er} janvier 2021 jusqu'au 31 mars 2021 inclus, il est interdit dans les zones-C.I.E.M. VIIIf, g pour un navire de pêche du GSF, que les captures de plies dépassent par voyage en mer une quantité égale à 400 kg, multipliée par le nombre de jours de navigation réalisé au cours de ce voyage en mer dans les zones-C.I.E.M. concernées.

Pendant la période du 1^{er} avril 2021 jusqu'au 30 juin 2021 inclus, il est interdit dans les zones-C.I.E.M. VIIIf, g pour un navire de pêche du GSF, que les captures de plies dépassent par voyage en mer une quantité égale à 600 kg, multipliée par le nombre de jours de navigation réalisé au cours de ce voyage en mer dans les zones-C.I.E.M. concernées.

Pendant la période du 1^{er} mai 2021 jusqu'au 31 octobre 2020 inclus, il est interdit dans les zones-C.I.E.M. VIIIh, j, k à un navire du GSF de réaliser une capture totale de plies supérieure à 100 kg. La capture de plies est interdite aux navires du PSF dans les zones-C.I.E.M. VIIIh, j, k. ».

Art. 10. À l'article 23 du même arrêté, modifié par l'arrêté ministériel du 25 janvier 2021, les modifications suivantes sont apportées :

1° au paragraphe 1^{er}, les premier et deuxième alinéas sont remplacés par ce qui suit :

« § 1^{er}. Le quota total de cabillauds dans les zones-C.I.E.M. II, IV, réservé aux navires de pêche du PSF, est fixé à 52 tonnes pour la période du 1^{er} janvier 2021 jusqu'au 31 décembre 2021 inclus. Lorsque ce quota est épuisé, il est interdit à ces navires de pêche de débarquer du cabillaud provenant de ces zones-C.I.E.M.

Le quota total de cabillauds dans les zones-C.I.E.M. II, IV, réservé aux navires de pêche du GSF, est fixé à 295 tonnes pour la période du 1^{er} janvier 2021 jusqu'au 31 décembre 2021 inclus. Lorsque ce quota est épuisé, il est interdit à ces navires de pêche de débarquer du cabillaud provenant de ces zones-C.I.E.M. » ;

2° au paragraphe 1^{er}, quatrième alinéa, le membre de phrase « 31 mars 2021 » est remplacé par le membre de phrase « 31 décembre 2021 » ;

3° au paragraphe 2, le membre de phrase « 31 mars 2021 » est remplacé par le membre de phrase « 30 juin 2021 » ;

4° le paragraphe 4 est remplacé par ce qui suit :

« § 4. Pendant la période du 1^{er} janvier 2021 jusqu'au 30 juin 2021 inclus, il est interdit dans la zone-C.I.E.M. VIIa pour un navire de pêche, que les captures de cabillauds dépassent une quantité égale à 80 kg. ».

Art. 11. L'article 24 du même arrêté, modifié par l'arrêté ministériel du 25 janvier 2021, est remplacé par ce qui suit :

« § 1^{er}. Pendant la période du 1^{er} janvier 2021 jusqu'au 31 mars 2021 inclus, il est interdit dans les zones-C.I.E.M. II, IV (Mer du Nord et Estuaire de l'Escaut) pour un navire de pêche du PSF, que les captures de raies dépassent une quantité égale à 120 kg, multipliée par le nombre de jours de navigation réalisé au cours de ce voyage en mer dans les zones-C.I.E.M. concernées.

Pendant la période du 1^{er} avril 2021 jusqu'au 31 octobre 2021 inclus, il est interdit dans les zones-C.I.E.M. II, IV (Mer du Nord et Estuaire de l'Escaut) pour un navire de pêche du PSF, que les captures de raies dépassent une quantité égale à 125 kg, multipliée par le nombre de jours de navigation réalisé au cours de ce voyage en mer dans les zones-C.I.E.M. concernées.

Pendant la période du 1^{er} janvier 2021 jusqu'au 31 mars 2021 inclus, il est interdit dans les zones-C.I.E.M. II, IV (Mer du Nord et Estuaire de l'Escaut) pour un navire de pêche du GSF, que les captures de raies dépassent une quantité égale à 240 kg, multipliée par le nombre de jours de navigation réalisé au cours de ce voyage en mer dans les zones-C.I.E.M. concernées.

Pendant la période du 1^{er} avril 2021 jusqu'au 30 juin 2021 inclus, il est interdit dans les zones-C.I.E.M. II, IV (Mer du Nord et Estuaire de l'Escaut) pour un navire de pêche du GSF, que les captures de raies dépassent une quantité égale à 250 kg, multipliée par le nombre de jours de navigation réalisé au cours de ce voyage en mer dans les zones-C.I.E.M. concernées.

Par dérogation aux deuxième et quatrième alinéas, les captures maximales autorisées seront doublées pour les navires de pêche armés uniquement aux panneaux ou à la senne d'après la Liste officielle des navires de pêche belges 2021.

§ 2. Pendant la période du 1^{er} janvier 2021 jusqu'au 31 octobre 2021 inclus, il est interdit dans la zone-C.I.E.M. VIId pour un navire de pêche du PSF, que les captures de raies dépassent par voyage en mer une quantité égale à 75 kg, multipliée par le nombre de jours de navigation réalisé au cours de ce voyage en mer dans la zone-C.I.E.M. concernée.

Pendant la période du 1^{er} janvier 2021 jusqu'au 31 juin 2021 inclus, il est interdit dans la zone-C.I.E.M. VIId pour un navire de pêche du GSF, que les captures de raies dépassent par voyage en mer une quantité égale à 150 kg, multipliée par le nombre de jours de navigation réalisé au cours de ce voyage en mer dans la zone-C.I.E.M. concernée.

§ 3. Pendant la période du 1^{er} janvier 2021 jusqu'au 31 octobre 2021 inclus, il est interdit dans les zones-C.I.E.M. VIIa-c, e-k pour un navire de pêche du PSF, que les captures de raies dépassent par voyage en mer une quantité égale à 300 kg, multipliée par le nombre de jours de navigation réalisé au cours de ce voyage en mer dans les zones-C.I.E.M. concernées.

Pendant la période du 1^{er} janvier 2021 jusqu'au 30 juin 2021 inclus, il est interdit dans les zones-C.I.E.M. VIIa-c, e-k pour un navire de pêche du GSF, que les captures de raies dépassent par voyage en mer une quantité égale à 600 kg, multipliée par le nombre de jours de navigation réalisé au cours de ce voyage en mer dans les zones-C.I.E.M. concernées.

§ 4. Les captures de raies supérieures aux quantités attribuées visées aux paragraphes 1, 2 et 3 doivent être relâchées en raison de la survie élevée selon les dispositions des plans de gaspillage des poissons de la Mer du Nord et des eaux occidentales. ».

Art. 12. À l'article 25 du même arrêté, modifié par l'arrêté ministériel du 11 mars 2021, les modifications suivantes sont apportées :

1° au paragraphe 1^{er}, premier alinéa, le membre de phrase « 31 mars 2021 » est remplacé par le membre de phrase « 31 octobre 2021 » ;

2° au paragraphe 2, il est ajouté un deuxième alinéa, qui s'énonce comme suit :

« Pendant la période du 1^{er} avril 2021 jusqu'au 31 octobre 2021 inclus, il est interdit pour un navire de pêche que les captures de harengs dépassent par voyage en mer une quantité égale à 400 kg, multipliée par le nombre de jours de navigation réalisé au cours de ce voyage en mer sauf dans les zones-C.I.E.M. I, II. ».

3° au paragraphe 3, le membre de phrase « 31 mars 2021 » est remplacé par le membre de phrase « 30 juin 2021 » ;

4° au paragraphe 4, entre les premier et deuxième alinéas, il est inséré un alinéa libellé comme suit :

« Pendant la période du 1^{er} avril 2021 jusqu'au 31 octobre 2021 inclus, il est interdit dans les zones-C.I.E.M. II, IV (Mer du Nord et Estuaire de l'Escaut) pour un navire de pêche du PSF, que les captures de soles limandes et de plies cynoglosses dépassent par voyage en mer une quantité égale à 200 kg, multipliée par le nombre de jours de navigation réalisé au cours de ce voyage en mer dans les zones-C.I.E.M. concernées. » ;

5° au paragraphe 4, il est ajouté un quatrième alinéa libellé comme suit :

« Pendant la période du 1^{er} avril 2021 jusqu'au 30 juin 2021 inclus, il est interdit dans les zones-C.I.E.M. II, IV (Mer du Nord et Estuaire de l'Escaut) pour un navire de pêche du GSF, que les captures de soles limandes et de plies cynoglosses dépassent par voyage en mer une quantité égale à 800 kg, multipliée par le nombre de jours de navigation réalisé au cours de ce voyage en mer dans les zones-C.I.E.M. concernées. » ;

6° au paragraphe 5, premier alinéa, le membre de phrase « 31 mars 2021 » est remplacé par le membre de phrase « 31 octobre 2021 » ;

7° au paragraphe 5, deuxième alinéa, le membre de phrase « 31 mars 2021 » est remplacé par le membre de phrase « 30 juin 2021 » ;

8° au paragraphe 6, le membre de phrase « 31 mars 2021 » est remplacé par le membre de phrase « 31 décembre 2021 » ;

9° le paragraphe 7 est remplacé par ce qui suit :

« Pendant la période du 1^{er} janvier 2021 jusqu'au 31 octobre 2021 inclus, il est interdit dans les zones-C.I.E.M. VIIb-k pour un navire de pêche du PSF, que les captures de merlans dépassent par voyage en mer une quantité égale à 50 kg, multipliée par le nombre de jours de navigation réalisé au cours de ce voyage en mer dans les zones-C.I.E.M. concernées.

Pendant la période du 1^{er} janvier 2021 jusqu'au 30 juin 2021 inclus, il est interdit dans les zones-C.I.E.M. VIIb-k pour un navire de pêche du GSF, que les captures de merlans dépassent par voyage en mer une quantité égale à 100 kg, multipliée par le nombre de jours de navigation réalisé au cours de ce voyage en mer dans les zones-C.I.E.M. concernées.

Par dérogation aux premier et deuxième alinéas, les captures maximales autorisées réalisées par les navires de pêche armés uniquement aux panneaux d'après la Liste officielle des navires de pêche belges 2021 seront fixées, entre le 1^{er} janvier et le 31 mars 2021, à respectivement 100 kg et 200 kg, multipliés par le nombre de jours de navigation réalisé dans les zones-C.I.E.M. concernées. Cette dérogation expire le 1^{er} avril 2021.

Par dérogation aux deuxième et troisième alinéas, les captures maximales autorisées réalisées par les navires de pêche armés uniquement à la senne d'après la Liste officielle des navires de pêche belges 2021 seront fixées, entre le 1^{er} janvier et le 31 mars 2021, à 400 kg, multipliés par le nombre de jours de navigation réalisé dans les zones-C.I.E.M. concernées. Cette dérogation expire le 1^{er} avril 2021. » ;

10° au paragraphe 8, la phrase suivante est ajoutée :

« Pendant la période du 1^{er} avril 2021 jusqu'au 30 juin 2021 inclus, il est interdit dans la zone-C.I.E.M. VIIa pour un navire de pêche du GSF, que les captures de merlans dépassent une quantité égale à 80 kg. ».

11° au paragraphe 9, deuxième alinéa, le membre de phrase « 1 tonne » est remplacé par le membre de phrase « 4 tonnes » ;

12° au paragraphe 10, premier alinéa, le membre de phrase « 31 mars 2021 » est remplacé par le membre de phrase « 31 octobre 2021 » ;

13° au paragraphe 10, deuxième alinéa, le membre de phrase « 31 mars 2021 » est remplacé par le membre de phrase « 30 juin 2021 » ;

14° au paragraphe 11, premier alinéa, le membre de phrase « 31 mars 2021 » est remplacé par le membre de phrase « 31 octobre 2021 » ;

15° au paragraphe 11, deuxième alinéa, le membre de phrase « 31 mars 2021 » est remplacé par le membre de phrase « 30 juin 2021 » ;

16° au paragraphe 12, premier alinéa, le membre de phrase « 31 mars 2021 » est remplacé par le membre de phrase « 30 juin 2021 » ;

17° au paragraphe 12, deuxième alinéa, le membre de phrase « 31 mars 2021 » est remplacé par le membre de phrase « 31 octobre 2021 » ;

18° le paragraphe 13 est remplacé par ce qui suit :

« § 13. Pendant la période du 1^{er} janvier 2021 jusqu'au 30 juin 2021 inclus, il est interdit dans la zone norvégienne pour un navire de pêche du GSF, que les captures de baudroies dépassent par voyage en mer une quantité égale à 170 kg en poids de produit, multipliée par le nombre de jours de navigation réalisé au cours de ce voyage en mer dans les zones-C.I.E.M. concernées. La baudroie de la zone norvégienne n'est pas débarquée étêtée. » ;

19° au paragraphe 14, le membre de phrase « 31 mars 2021 » est remplacé par le membre de phrase « 30 juin 2021 ».

Art. 13. Le présent arrêté entre en vigueur le 1^{er} avril 2021.

Bruxelles, 29 mars 2021.

La Ministre flamande de l'Économie, de l'Innovation, de l'Emploi, de l'Économie sociale et de l'Agriculture,
H. CREVITS

DEUTSCHSPRACHIGE GEMEINSCHAFT COMMUNAUTÉ GERMANOPHONE — DUITSTALIGE GEMEENSCHAP

MINISTERIUM DER DEUTSCHSPRACHIGEN GEMEINSCHAFT

[2021/201371]

17. SEPTEMBER 2020 — Erlass der Regierung zur Abänderung des Erlasses der Regierung vom 20. Juni 2019 bezüglich der Zusammensetzung und der Funktionsweise der Kabinette der Mitglieder der Regierung sowie bezüglich der Personalmitglieder der Dienste der Regierung, die zur Mitarbeit im Kabinett eines Mitglieds der Föderalregierung berufen werden sowie zur Aufhebung des Erlasses der Regierung vom 20. Juni 2019 bezüglich der Kanzlei der Regierung beim Ministerpräsidenten

Die Regierung der Deutschsprachigen Gemeinschaft,

Aufgrund des Sondergesetzes vom 8. August 1980 zur Reform der Institutionen, Artikel 68, abgeändert durch das Sondergesetz vom 16. Juli 1993;

Aufgrund des Gesetzes vom 31. Dezember 1983 über institutionelle Reformen für die Deutschsprachige Gemeinschaft, Artikel 51, abgeändert durch die Gesetze vom 16. Juli 1993 und 6. Januar 2014;

Aufgrund des Erlasses der Regierung vom 20. Juni 2019 bezüglich der Zusammensetzung und der Funktionsweise der Kabinette der Mitglieder der Regierung sowie bezüglich der Personalmitglieder der Dienste der Regierung, die zur Mitarbeit im Kabinett eines Mitglieds der Föderalregierung berufen werden;

Aufgrund des Erlasses der Regierung vom 20. Juni 2019 bezüglich der Kanzlei der Regierung beim Ministerpräsidenten;

Aufgrund des Gutachtens des Finanzinspektors vom 15. September 2020;